あらかわ区報

令和６年（2024年）
6/21
No.1822

荒川区　☎(3802)3111　FAX(3802)6262　https://www.city.arakawa.tokyo.jp/　https://www.city.arakawa.tokyo.jp/keitai/

主な内容

２面…第43回あらかわの伝統技術展

８面…熱中症特別警戒アラートの確認を

第43回 あらかわの伝統技術展

出展者一覧

区内伝統工芸の職人

阿部　紗弓（木版画彫）
石井　達也（提灯文字）
石田　一郎（つまみかんざし）
井上　喜夫（指物）
井上　健志（指物）
角　光男（漆塗）
笠原　以津子（手描友禅）
片山　昭（のれん染）
片山　琢満（のれん染）
加藤　金治（三味線）
倉橋　勝（三味線）
川嶋　秀勝（木版画摺）
小川　信人（木版画摺）
菅谷　和巳（和室金具）
関岡　裕介（木版画彫）
竹澤　光雄（金箔押）
竹中　重男（衣裳着人形）
竹中　温恵（衣裳着人形）
田尻　和久（表具）
田村　尚子（彫金）
戸村　絹代（つまみかんざし）
長澤　利久（鍛金）
中村　泰士（勘亭流･寄席文字･江戸文字）
根本　一德（指物）
畠山　弘（七宝）
福士　豊二（鍛金）
武関　章（花かご）
前森　宏之（提灯文字）
松崎　啓三郎（木版画摺）
松崎　浩繁（木版画摺）
松本　隆一（鋳金）
松本　育祥（鋳金）
村井　正孝（桐たんす）
村井　泰雄（桐たんす仕上げ）
村田　修一（提灯文字・地口絵）
村田　健一郎（提灯文字・地口絵）
銘苅　由佳（勘亭流・寄席文字）
森田　孝雄（べっ甲）
吉田　一司（額縁）
渡辺　光（指物）
渡辺　久瑠美（指物）

荒川マイスター

寺岡　孝子（革製品製造）
髙橋　一博（貴金属加工芸）

交流都市等の職人

阿部　国敏【福島市】（土湯伝統こけし）
山下　泰央【福井県】（越前和紙）
上西　宗一郎【福井県】（若狭めのう細工）
古川　勝彦【福井県】（若狭塗）

区外伝統工芸の職人

羽田　雄治【台東区】（江戸組紐）
吉澤　和【江東区】（庖丁製作）
松井　喜深子【葛飾区】（伊勢形紙）
佐柄　真一【葛飾区】（棕櫚たわし）
深野　英子【江戸川区】（つりしのぶ）

区内では、多くの伝統工芸の職人が活躍しており、江戸の技術と伝統を受け継ぐ匠の作品を生み出しています。

これらの技術や作品を多くの方に親しんでもらえるよう、「あらかわの伝統技術展」を開催し、職人による伝統工芸技術の実演や、作品の展示・販売、製作体験等を行います。

皆さんも、職人の「粋」を堪能してみませんか。

入場無料

日時　7月12日(金)～14日(日)　午前10時～午後５時

会場　荒川総合スポーツセンター

問合せ　荒川ふるさと文化館　☎（３８０７）９２３４

※(月)は休館、(月)が祝日等の場合は開館し、翌日が休館

２面で、イベントの内容を紹介します

第43回 あらかわっ伝統技術展

申込み・問合せ
指定があるもの以外は荒川ふるさと文化館
☎（３８０７）９２３４

伝統工芸の展示・実演・販売

区内外の約50人の職人による匠の技の披露や、作品の販売等を行います。

職人体験コーナー

職人に習いながら伝統の技を体験できます。時間・内容等の詳細は、**下表**をご覧ください。

〈申込順。６月21日㈮から電話で、荒川ふるさと文化館〉

期日	時間	定員	内容 ※対象	講師〈技術〉	費用
13日㈯	午後２時～３時	各９人	手描友禅でハンカチに草花を描こう ※小学生以上の方	笠原以津子氏〈手描友禅〉	1000円
14日㈰	午前11時～正午		江戸文字をかいてみよう ※小学４年生以上の方	銘苅由佳氏〈勘亭流・寄席文字〉	500円

〈直接会場へ〉

期日	時間	内容 ※対象	講師〈技術〉	費用
12日㈮～14日㈰	午前10時～午後５時（14日は午後３時30分まで）	木版画摺を体験してみよう	小川信人氏〈木版画摺〉	ハガキ500円 B４サイズ1000円
		①銀製のしおりを作ろう ②銀製のペンダントを作ろう ③銀製の指輪を作ろう ※小学生以上の方（小学生は保護者同伴で）	福士豊二氏〈鍛金〉	①2400円 ②③2800円
		西陣織でカードケースを作ろう ※小学４年生以上の方	竹中温恵氏〈衣裳着人形〉	各500円
		パッチン留めの髪飾りを作ろう（梅または蝶） ※小学４年生以上の方	戸村絹代氏〈つまみかんざし〉	
		のれん染の技を体験してみよう	片山昭氏、片山琢満氏〈のれん染〉	1000円
	▶午前10時～正午 ▶午後１時～３時	ミニ提灯に文字を書こう ※小学５年生以上の方	村田修一氏、村田健一郎氏〈提灯文字・地口絵〉	2000円
	▶午前10時30分～正午 ▶午後１時～３時30分	箸に金箔を押そう ※小学４年生以上の方	竹澤光雄氏〈金箔押〉	700円
	▶午前10時30分～午後０時30分 ▶午後１時30分～３時30分	銅製のネックレスを作ろう ※小学生４年生以上の方	田村尚子氏〈彫金〉	1500円
	▶午前10時30分～11時30分 ▶午後１時～３時30分	銀製のストラップを作ろう ※小学生以上の方	髙橋一博氏〈貴金属加工芸〉	各1000円
	▶午前10時30分～正午 ▶午後１時30分～４時（14日は午後３時30分まで）	土湯こけし絵付体験	阿部国敏氏〈土湯伝統こけし【福島市】〉	
	【12日】午後２時～５時 【13日・14日】午前10時～午後５時（14日は午後３時30分まで）	箸の研ぎ出し体験 ※小学２年生以下は保護者同伴で	古川勝彦氏〈若狭塗【福井県】〉	1300円
	▶午前10時～10時30分 ▶午前11時～11時30分 ▶午後１時～１時30分 ▶午後２時～２時30分 ▶午後３時～３時30分 ▶午後４時～４時30分（14日は午後３時30分まで）	和紙のハガキを作ろう	山下泰央氏〈越前和紙【福井県】〉	400円
	▶午前10時30分～正午 ▶午後１時30分～３時30分	伊勢形紙で手さげ袋に色を付けよう ※小学４年生以上の方（小学生は保護者同伴で）	松井喜深子氏〈伊勢形紙【葛飾区】〉	1000円
13日㈯・14日㈰	▶午前10時30分～11時30分 ▶午後１時～２時	三味線を弾いてみよう	加藤金治氏、倉橋勝氏〈三味線〉	無料
	▶午前10時30分～11時30分 ▶午後１時30分～３時30分	マイ箸を作ろう ※小学生以上の方	根本一徳氏〈指物〉	タモ500円 クワ1000円
		針箱付き「糸巻き」を作ろう ※小学４年生以上の方（小学生は保護者同伴で）	井上健志氏〈指物〉	1500円

職人ツアー

会場内を回りながら、学芸員が職人の技術や工芸品等の解説をします。

日時 ▶７月13日㈯午後２時30分～３時10分 ▶７月14日㈰午前11時～11時40分
場所 ２階大体育室
定員 各10人（当日の先着順）

職人よもやま話

伝統工芸技術の記録映像「伝統に生きる」を上映し、出演した職人にお話を伺います。

期日 ７月14日㈰
時間 午後２時15分～３時15分
場所 ２階大体育室
出演 桐たんす・村井正孝氏、桐たんす仕上げ・村井泰雄氏

相撲甚句

期日 ７月13日㈯・14日㈰
時間 午後１時30分～２時
場所 ２階大体育室
出演 荒川相撲甚句有志の会

福引き

会場入口で配布するアンケートに回答した方は、伝統工芸品等が当たる福引きに参加できます。

期日 ７月13日㈯・14日㈰
時間 午前10時30分～午後４時
場所 ２階卓球場

和太鼓演奏

期日 ▶７月13日㈯…城北流東京太鼓
出演 ▶７月14日㈰…南千住二丁目青年会太鼓
時間 午前10時30分～11時
場所 １階正面玄関前

荒川の産業・観光・交流都市の紹介

優れた技能・技術を持つ荒川マイスター等の紹介や作品の販売、区内の観光パンフレットの配布、交流都市の紹介等を行います。また、オリジナルグッズを差し上げるクイズラリーを、７月13日㈯・14日㈰に開催します（各日先着100人）。

場所 ２階大体育室・卓球場
問合せ
▶**産業について**…経営支援課経営支援係 ☎内線４５９
▶**観光について**…観光振興課観光振興係 ☎内線４６１
▶**交流都市について**…文化交流推進課都市交流係 ☎内線２５２４

令和５年度下半期

区の財政状況

区では、財政状況を年２回公表しています。今号では、令和５年度下半期（令和５年10月１日～６年３月31日）の財政状況をお知らせします。

※金額は、表示単位未満を四捨五入しているため、各項目を集計したものと合計金額が一致しないことがあります。また、内容は令和６年３月31日現在のものであり、出納整理期間（令和６年４月１日～５月31日）の数字は含まれません。そのため、最終的な決算額とは異なります

問合せ　財政課　☎内線２１２４

令和５年度の執行状況

一般会計　最終予算額：1302億2605万円

歳入　歳入計：1071億5340万円

最終予算額（構成比）　収入済額〈収入割合〉

	最終予算額（構成比）	収入済額〈収入割合〉
特別区交付金	436億6000万円（33.5%）	452億7691万円〈103.7%〉
国庫支出金	220億9097万円（17.0%）	183億3506万円〈83.0%〉
特別区税	197億6281万円（15.2%）	174億2008万円〈88.1%〉
都支出金	153億8143万円（11.8%）	80億5806万円〈52.4%〉
諸収入	28億5469万円（2.2%）	25億5350万円〈89.4%〉
その他	264億7615万円（20.3%）	155億979万円〈58.6%〉

歳出　歳出計：1033億7079万円

最終予算額（構成比）　支出済額〈支出割合〉

	最終予算額（構成比）	支出済額〈支出割合〉
民生費	647億5589万円（49.7%）	548億8731万円〈84.8%〉
総務費	160億6959万円（12.3%）	135億9398万円〈84.6%〉
土木費	142億9378万円（11.0%）	113億4553万円〈79.4%〉
教育費	105億4400万円（8.1%）	86億4999万円〈82.0%〉
衛生費	71億8100万円（5.5%）	41億7496万円〈58.1%〉
環境清掃費	41億9612万円（3.2%）	37億2046万円〈88.7%〉
産業経済費	28億9330万円（2.2%）	24億3470万円〈84.1%〉
その他	102億9237万円（7.9%）	45億6385万円〈44.3%〉

特別会計

特別会計は、特定の事業を行う場合等に、一般会計とは別に経理することで、その収支を明確にするための会計です。区では、**次**の３つの特別会計を設けています。

●国民健康保険事業特別会計

最終予算額	237億1750万円
歳入〈収入割合〉	200億443万円〈84.3%〉
歳出〈支出割合〉	216億8500万円〈91.4%〉

●後期高齢者医療特別会計

最終予算額	55億1600万円
歳入〈収入割合〉	43億7767万円〈79.4%〉
歳出〈支出割合〉	53億1238万円〈96.3%〉

●介護保険事業特別会計

最終予算額	199億2125万円
歳入〈収入割合〉	178億9007万円〈89.8%〉
歳出〈支出割合〉	164億6705万円〈82.7%〉

基金の現在高

区では、将来、資金が必要になるときに備えて基金を積み立てています。基金には、財源の年度間調整のための財政調整基金のほかに、公共施設・義務教育施設の整備等、特定の目的のための基金があります。

合　計　498億5598万円　※前年同期に比べ、46億8106万円増加

区民１人当たりの基金　22万6811円　※前年同期に比べ、１万8855円増加
１世帯当たりの基金　40万5660円　※前年同期に比べ、２万8410円増加

特別区債の現在高

特別区債は、学校の大規模改修や区民施設の整備等、一時的に多額の支出を必要とするときに資金を借り入れるもので、私たちの暮らしの身近なところに生かされています。現在だけでなく、将来の区民の皆さんも負担し、世代間の公平を図るという趣旨で発行しています。

合　計　156億2697万円　※前年同期に比べ、14億3454万円減少

区民１人当たりの区債　７万1092円　※前年同期に比べ、7448円減少
１世帯当たりの区債　12万7151円　※前年同期に比べ、１万5327円減少

区有財産の現況

種類	数量・金額
土地	1162億1532万円（63万8478.87㎡）
建物	574億4145万円（46万3042.20㎡）
工作物	41億4069万円
基金	498億5598万円
物品	29億3290万円
その他（有価証券等）	54億8973万円
合計	2360億7608万円

特別区税負担の概要

令和５年度分として課税した特別区税の額は、196億8298万円です。区民１人当たり、１世帯当たりの負担額を計算すると、**次**のとおりです。

区民１人当たりの負担額　８万9544円　※前年同期に比べ、508円増加
１世帯当たりの負担額　16万153円　※前年同期に比べ、1366円減少

一時借入金の借入状況

一時借入金とは、区がさまざまな事業を行ううえで、収入と支出の時期のずれから一時的に現金が不足するときに、年度内に返済することを条件に金融機関等から借り入れを行う制度です。

令和５年度下半期の借入状況は51億円です。

税を有効に活用しています

令和５年度の一般会計歳出の支出済額を1000円に換算して目的別に表すと、**下表**のとおりです。

民生費	531円	高齢者・障がい者等の福祉や子育て支援のために
総務費	132円	安全・安心や区民施設の運営、文化振興等のために
土木費	110円	公園・道路の整備、再開発等の街づくりのために
教育費	84円	学校・幼稚園の運営等のために
衛生費	40円	区民の皆さんの健康を守ること等のために
環境清掃費	36円	清掃・環境保護、リサイクル事業等のために
産業経済費	24円	産業・観光の振興、就労支援等のために
議会費	6円	議会の運営等のために
その他	37円	区債・基金の管理等のために

日期日(期間) 時時間 所会場・場所 対対象 人定員 内内容 講講師 持持ち物 ¥費用 締締め切り 申申込方法(申込先) 問問い合わせ先 ✉電子メールアドレス HPホームページアドレス

あらかわ情報の森

費用の記載がない事業は無料です

①事業・イベント名
②〒住所※
③氏名(ふりがな)
④電話番号
⑤以降にその他の必要事項(各記事に明示)

はがき・ファクス・電子メール等の記入事項

- 往復はがきは、返信面に住所・氏名を記入
- 電子メールは、件名に事業・イベント名を入力
- 指定がない限り、申し込みは１人（１組）１枚
- 宛先は、各記事の申し込み先へ

※区内在勤・在学の方は、②で勤務先（住所）・学校名を記入してください

お知らせ

西日暮里ふれあい館が休館

日９月１日㈰ 内設備点検等
問西日暮里ふれあい館
☎（３８１９）６９４５

暮らし

住まいの税務無料相談会

日７月２日㈫ 時午後１時～４時
所区役所北庁舎２階202会議室
人３人（申込順）
申６月24日㈪～27日㈭に電話で、住まい街づくり課管理係
☎（３８０２）４１７８

社会福祉士による成年後見制度説明会（基礎編）

日７月３日㈬ 時午後１時30分～３時 所あんしんサポートあらかわ（荒川区社会福祉協議会内）
申電話・ファクス・電子メールで、**４面上段**を参照し①～④の記入事項を、あんしんサポートあらかわ
☎（３８０２）３３９６
FAX（３８９１）５２９０
✉koukensoudan@arakawa-shakyo.or.jp

司法書士による相続・遺言・空き家問題無料相談会

日７月４日㈭ 時午後６時30分～８時30分 所サンパール荒川４階第２集会室 締７月３日㈬
申電話で、東京司法書士会北・荒川支部・本間
☎０９０（８１７５）１１７５
※㈯・㈰・㈷等を除く、午前10時～午後５時

子育て・教育

荒川区子ども・子育て会議

日７月４日㈭ 時午後２時30分～４時 所サンパール荒川３階小ホール 人20人（抽選） 内会議の傍聴
申午後２時20分までに、直接会場へ
問子育て支援課管理調整係
☎（３８０２）３９８９

あらかわエコセンター日曜開館

日７月14日㈰ 時午前９時～午後１時 内うちわ作り
◆xChange（エクスチェンジ）～キッズとベビーのための子ども服交換会
時午前９時30分～午後０時30分
持子ども服３点（毛玉・染みがないもの） ※特に130～150cmの服

所あらかわエコセンター２階実習室・研修室
問ＮＰＯ法人エコ生活ひろめ隊
☎０７０（６５２１）７６５１
※㈯・㈰・㈷等を除く、午前９時～午後５時

紙コップタワーをつくろう

日７月20日㈯ 時・対・人▶午前10時30分～正午…区内在住・在園で、２～４歳のお子さんと保護者、15組 ▶午後１時～３時…区内在住・在学・在園の５歳～小学４年生（未就学児は保護者同伴で）、20人
※申込順 所ゆいの森あらかわゆいの森ホール 講東京藝術大学卒業生グループ「Ａ＋（アプリュス）」代表・柳原絵夢氏
申６月21日㈮～７月12日㈮に電話・電子メールで、**４面上段**を参照し①～④の記入事項と⑤年齢を、文化交流推進課文化振興係
☎（３８０２）３７９５
✉bunka@city.arakawa.lg.jp

あらかわ子ども文化体験フェスタ

日７月28日㈰ 時午前９時30分～午後４時 所サンパール荒川３～５階 対区内在住・在学の小学生
内▶体験教室…大太鼓、歌謡、民謡、囲碁、将棋、書道、美術等
▶発表会…日本舞踊、民謡、詩吟・詩舞、バレエ、大太鼓
チラシの配布 区役所３階生涯学習課等
※詳細は、荒川区ホームページをご覧ください
問生涯学習課生涯学習事業係
☎内線３３５５

なつやすみ親子コンサート

日８月18日㈰ 時▶午前11時～11時45分 ▶午後１時15分～２時
所ムーブ町屋３階ムーブホール
対区内在住・在勤・在学で、小学生以下のお子さんと保護者 人各250人（抽選） ※１組４人まで
出演東京藝術大学音楽学部打楽器専攻学生
申６月21日㈮～７月19日㈮に電話・荒川区ホームページで、文化交流推進課文化振興係
☎（３８０２）３７９５

仕事・人材募集

ひろば館職員（会計年度職員）を募集

雇用期間 ７月22日㈪～令和７年３月31日㈪（勤務日・勤務日数は応相談） 勤務時間 午前８時15分～午後７時15分のうち４時間～７時間30分 所花の木ひろば館、熊野前ひろば館 内児童館・学童クラブの運営補助等 報酬 1191円（時給） ※保育士・幼稚園教諭・小学校教諭等の有資格者は1309円 申込書の配布 区役所２階児童青少年課、各ひろば館、荒川区ホームページ 締７月５日㈮必着
申持参・郵送で、申込書と資格証の写し（有資格者のみ）を、〒116-8501（住所不要）荒川区役所児童青少年課児童事業係☎内線３８３６

にこにこサポート協力会員を募集

日常生活に困っている方に、家事や付き添い等の介助・見守りを行う協力会員を募集します。
報酬 750～950円（１時間）
※活動内容・時間帯により変動
◆説明会
日７月16日㈫ 時午後１時30分～３時 所荒川区社会福祉協議会３階会議室 人５人（申込順） 締７月13日㈯
申電話で、荒川区社会福祉協議会にこにこサポート
☎（３８９１）５１８０

女性・シニアのおしごと相談デスク出張相談会

日７月11日㈭ 時正午～午後３時30分 所ゆいの森１階エントランス 対就労中または就労を検討・準備中の女性・60歳以上の方 内相談、適職診断等
申電話で、女性・シニアのおしごと相談デスク☎（５９０１）１８７０
※㈷等を除く、㈫～㈮午前10時～午後４時

スポーツ

区民体育大会フットサル

日▶８月18日㈰…予選リーグ
▶８月25日㈰…決勝トーナメント
時午前９時30分～午後６時 所荒川総合スポーツセンター２階大体育室 対次のすべてを満たすチーム
▶メンバー全員が15歳以上（中学生は不可） ▶荒川区サッカー協会に加盟しているまたは区内在住・在勤・在学の方で組織している
人24チーム（抽選） ¥5000円（１チーム） 申込書の配布 区役所３階スポーツ振興課、荒川総合スポーツセンター、あらかわ遊園スポーツハウス、荒川区ホームページ
申６月29日㈯～７月28日㈰（必着）に郵送で、申込書を、〒116-0001荒川区町屋６-34-８-808荒川区サッカー協会フットサル部・鈴木☎０９０（２７２７）３６９７

高齢者

シニアのための就活塾

日７月19日㈮ 時午後２時～４時
所ムーブ町屋３階ムーブホール
対区内在住で、おおむね55歳以上の就職活動中（予定）の方 人30人（申込順） 内年金の基礎知識等
講特定社会保険労務士・望月由佳氏
申６月21日㈮～７月18日㈭に電話で、就労支援課就労支援係
☎（３８０２）３０４６

Zoom（ズーム）勉強会

日７月24日㈬ 時・所▶午前10時～11時…荒川老人福祉センター３階いこい室 ▶午後３時～４時…オンライン ※全２回 対60歳以上で、Web（ウェブ）会議ができる環境の方
人５人（抽選） 内Zoomの設定・実践 持筆記用具 締７月18日㈭
申電子メールで、**４面上段**を参照し①～④の記入事項と⑤年齢を、荒川老人福祉センター
☎（３８０２）１６６６
✉ara-online@foryou.or.jp

口腔保健講演会

◆講演会「専門家に聞く！噛んで健康・歯のはなし」
日７月24日㈬ 講日本歯科大学附属病院臨床教授・倉治ななえ氏
◆実技編
日７月26日㈮ 内オーラルフレイル予防、口腔体操、ゲーム

※全２回。手話通訳あり
時午後２時30分～４時30分 所サンパール荒川３階小ホール 対区内在住・在勤で、おおむね65歳以上の方 人100人（申込順） 持筆記用具
申６月21日㈮から来所・電話・ファクス・荒川区ホームページで、**４面上段**を参照し①～④の記入事項と⑤年齢を、区役所２階高齢者福祉課介護予防事業係
☎（３８０２）４０３４
FAX（３８０２）３１２３

初心者向けスマートフォン講座

日７月26日㈮・30日㈫（全２回）
時▶午前コース…午前10時～11時30分 ▶午後コース…午後１時～２時30分 所荒川老人福祉センター４階会議室 対区内在住で、60歳以上の方 人各コース16人（抽選） 内スマートフォンの基本的な使い方 ※スマートフォンは用意します 締７月８日㈪消印有効
申往復はがきで、**４面上段**を参照し①～④の記入事項と⑤年齢⑥希望のコースを、〒116-0002荒川区荒川１-34-６荒川老人福祉センター
☎（３８０２）１６６６

介護

介護保険の更新申請を

対介護保険被保険者証の認定の有効期間が７月31日㈬で、サービスの継続を希望する方
申５月末に送付した申請書を郵送で、できるだけ６月中に〒116-8501（住所不要）荒川区役所介護保険課介護認定係☎内線２４３３

認知症介護者交流サロン

日７月６日㈯ 時午後１時～３時
所荒川山吹ふれあい館２階会議室
申電話・ファクスで、**４面上段**を参照し①・③・④の記入事項を、銀の杖（荒川区認知症の人を支える家族の会）・江口
☎・FAX（３８００）３３４６

産業・経営支援

ネクストリーダー承継塾

日７月18日～９月19日の㈭（７月25日、８月15日を除く、全８回）
時午後６時30分～９時　所区役所６階会議室　対後継者、若手経営者等　人20人（申込順）　内経営者のノウハウ等　講事業承継センター株式会社取締役・石井照之氏　締７月10日㈬
申電話・**下記**ホームページで、事業承継センター株式会社
☎（５４０８）５５０６
HPhttps://www.jigyousyoukei.co.jp/

講座

エコ生活実践講座

◆花暦deフラワーアレンジ
日７月１日㈪　時午前10時～正午　所あらかわエコセンター２階環境実習室　人20人　持はさみ、作品を持ち帰る袋　¥1500円

◆紙手芸と折り紙de楽しみたい
日７月２日㈫　時午前10時～11時30分　所あらかわエコセンター３階環境実習室　人12人　持はさみ、筆記用具　¥110円

◆編み物de友だちサロン
日７月10日・24日の㈬　時午後１時30分～３時30分　所あらかわエコセンター２階環境実習室　人各12人　持毛糸、編み棒（針）、裁縫道具

◆トウモロコシの皮de鍋敷き
日７月18日㈭　時午後１時30分～３時30分　所あらかわエコセンター２階環境実習室　人16人　持トウモロコシの皮14～20枚、はさみ、霧吹き　¥300円

◆花合わせdeフラワーアレンジ
日７月22日㈪　時午前10時～正午　所あらかわエコセンター２階環境実習室　人20人　持はさみ、作品を持ち帰る袋　¥1800円

◆水引細工deブローチ作り
日７月23日㈫　時午後１時30分～３時30分　所あらかわエコセンター２階環境実習室　人10人
持はさみ、目打ち、ラジオペンチ　¥600円

※申込順
対区内在住・在勤・在学で、18歳以上の方
申６月21日㈮から電話で、ＮＰＯ法人エコ生活ひろめ隊
☎０７０（６５２１）７６５１
※㈯・㈰・㈷等を除く、午前９時～午後５時

ＩＴ入門講座

日・内▶７月26日、８月９日の㈮…スマートフォンを使ったZoom（ズーム）の操作　▶８月２日・９日の㈮…パソコンを使ったZoomの操作
時午後７時～９時　所生涯学習センター３階第４会議室　対区内在住・在勤・在学で、18歳以上の方
人各10人（抽選）　講キッズ・プログラミング教室株式会社代表取締役・岡田哲郎氏　持スマートフォン（タブレットを含む）またはパソコン、イヤホン　締７月８日㈪
申来所・電話・ファクス・電子メールで、**４面上段**を参照し①～④の記入事項と⑤参加希望日を、生涯学習センター☎（３８０２）２３３２
FAX（３８０２）３２６５
✉arakawa-sgc@city.arakawa.tokyo.jp

認知症サポーター養成講座

日７月27日㈯　時午後２時～３時30分　所ゆいの森あらかわ２階会議室　対区内在住・在勤・在学の方
人20人（申込順）
申６月21日㈮から電話で、荒川地域包括支援センター
☎（５８５５）３３２３

催し

夏のアート展

日６月25日㈫～７月28日㈰　所支援センターアゼリア３階交流室
内生き物をテーマにした絵画・写真・詩・俳句等の展示
問支援センターアゼリア
☎（３８１９）３１１３

人権・平和パネル展

日６月26日㈬～７月11日㈭　時午前９時～午後５時　所荒川さつき会館１階ロビー　内人権・平和に関するパネルの展示、子ども人権クイズ
問荒川さつき会館
☎（３８０２）２０５０

月イチギャラリートーク

日６月29日㈯　時午後１時30分～２時10分　※直接会場へ　内千住製絨所絵馬の解説等　¥100円（区内在住の中学生以下・65歳以上の方・障がい者とその介助者は無料）
所・問荒川ふるさと文化館
☎（３８０７）９２３４

ふらっとにっぽりクリエイティブ・ショーケース

日７月12日㈮・13日㈯　時午前10時～午後４時　所ふらっとにっぽり１・２階おもてなしスペース・３階多目的スペース　内ハンドメイド作家等による手作り小物等の販売・ワークショップ
問京成フロンティア企画株式会社
☎（５８０８）７５２８
※㈯・㈰・㈷等を除く、午前10時～午後５時

被災地応援物産の予約販売

日７月26日㈮　時・対▶午前11時～11時30分…荒川・町屋地区の方　▶午前11時30分～正午…日暮里・南千住地区の方　▶正午～午後０時30分…尾久地区の方　所サンパール荒川１階大ホールロビー　内福島県福島市の桃、宮城県石巻市のわかめ等の予約販売　※午後０時30分～１時に桃（10～11玉入り）の当日販売を実施　締７月５日㈮必着
予約商品▶桃（６玉入り）1600円　▶桃（10～11玉入り）3000円　▶塩蔵わかめ400円　▶塩蔵昆布400円　▶茎わかめ300円
予約票の配布区役所１階総合案内、各区民事務所、荒川区ホームページ
申来所・ファクス・荒川区ホームページで、予約票を、荒川区役所３階文化交流推進課都市交流係
☎内線２５２４
FAX（３８０２）４７６９

夏の一泊区民ハイキング

日・時８月17日㈯午前６時15分～８月18日㈰午後６時（１泊２日）
宿泊清里高原ロッジ・少年自然の家（男女別の相部屋）　集合・解散区役所前（往復バス利用）　対区内在住・在勤・在学の小学生以上で、山道を歩く体力がある方（小学生は保護者同伴で）　人40人（抽選）
内▶１日目…長野県上高地　▶２日目…山梨県清里高原周辺　※雨天時は変更の場合あり　¥１万6000円（中学生以下は１万4000円）
※２食（夕・朝食）付き　締７月12日㈮必着
申往復はがきで、**４面上段**を参照し①～④の記入事項と⑤年齢⑥性別⑦参加人数（②～⑥は参加者全員分〈３人、家族の場合は４人まで〉）を、〒116-8501（住所不要）荒川区役所スポーツ振興課スポーツ事業係☎内線３３７４

北海道くしろ地域魅力体験交流ツアー

日８月19日㈪～21日㈬（２泊３日）　集合・解散羽田空港　所▶北海道釧路町コース　▶北海道標茶町コース　対区内在住の小学５・６年生と保護者（１組２人）　人各コース３組（抽選）　内カヌー・乗馬体験、地元の子どもとの交流等　¥５万円（１組）　締７月５日㈮
主催北海道釧路地域・東京都特別区交流推進協議会
申**下記**ホームページで
HPhttps://va.apollon.nta.co.jp/arakawaku2024/
問株式会社日本旅行北海道釧路支店
☎０１５４（９９）９４６０

官公署

都立霊園の申込書を配布

配布期間７月５日㈮まで　配布場所区役所１階総合案内・戸籍住民課、各区民事務所
問公益財団法人東京都公園協会公園事業部霊園課貸付係
☎０５７０（７８３）８０２

7月は 社会を明るくする運動 強調月間

犯罪・非行を防止し、罪を犯した人たちの更生への理解を深め、犯罪・非行のない明るい社会を築くことを目的とした運動です。学校・関係機関・団体と連携し、支え合って生きていける社会づくりを目指します。

さまざまな活動との連携

郷土愛や思いやりの心等を次の世代へとつないでいく「あらかわの心」推進運動と連携し、皆さんに理解・協力してもらうための活動が行われます。

各地区に推進委員会を設置

南千住・荒川・町屋・尾久・日暮里の各地区に推進委員会を設置し、活動を行います。

駅頭・街頭広報活動

啓発用のウェットティッシュ等を配布し、青少年の非行防止を呼びかけます。

期　日　７月１日㈪
場　所　区内の各駅、商店街等

このほかにも、集会・コンサート等を開催します

問合せ　児童青少年課青少年育成係　☎（３８０２）３８１４

子育てハッピー講座

５か月児（令和６年２月生まれ）

期　日	７月１日・８日の㈪
時　間	▶午後１時30分～２時15分 ▶午後２時40分～３時25分
内　容	離乳食づくり体験、口の発達に関する話
持ち物	４か月健診で配布された資料

１歳児（令和５年６月～８月生まれ）

期　日	７月22日㈪
時　間	▶午後１時15分～２時15分 ▶午後２時40分～３時40分
内　容	幼児食の話と調理実演、歯のみがき方

会　場	がん予防・健康づくりセンター地下１階
定　員	各20人（申込順）
申込み	６月21日㈮午前９時から荒川区ホームページで、健康推進課栄養・歯科担当 ☎内線４２３

情報公開・個人情報保護制度

令和５年度の運用状況と制度のあらまし

情報公開制度

区が保有する情報の公開を求める区民の権利を保障するとともに、明らかに公開できる情報は、請求手続によらず、区が情報提供に努めることを定めたものです。

Q１ 情報公開の対象となる情報は？

A 文書、図画、電磁的記録で、区職員が組織的に用いるものとして、区が保有する情報です。

Q２ 情報公開請求の請求窓口と手続きは？

A 「情報公開請求書」に必要事項を記入し、請求したい情報を持っている課に提出してください。

※情報公開請求書は、荒川区ホームページからもダウンロードできます

Q３ 情報公開が決定されるまでの期間は？

A 原則、請求があった日から15日以内に公開の可否を決定し、その後、書面で通知します。

Q４ 情報公開の費用は？

A 区内在住・在勤等の方は無料、それ以外の方は１件当たり300円です。写しが必要な場合は、コピー料金がかかります。

情報公開請求の処理状況

区分			計
請求件数			182件
請求者	区内	在住者	20件
		法人等	24件
		在勤者	１件
		在学者	０件
	理由提示者		137件
決定の状況※	公開	全部	61件
		部分	111件
	非公開		０件
	不存在による非公開		７件
	存否応答拒否		０件
公開の方法	閲覧		４件
	閲覧および写しの交付		11件
	写しの交付		157件
	視聴		０件

※開示の決定は翌年度になるものがあるため、請求件数と決定の状況の合計は、一致しないことがあります

個人情報保護制度

区民の皆さんの個人情報を適正に管理するルールと、区が保有する自己に関する個人情報の開示・訂正・利用停止を請求する権利が個人情報保護法に定められており、区民の皆さんの個人の権利利益を保護するための制度です。

個人情報保護法の改正に伴い、令和５年４月１日からは、法律に基づいて制度を運用しています

Q１ 保護、開示等の請求の対象となる個人情報は？

A 生存する個人に関する情報のうち、特定の個人が識別され得るもので、区職員が組織的に用いるものとして、区が保有しているものです。

Q２ 開示等の請求窓口と手続きは？

A 「請求書」に必要事項を記入し、運転免許証等の本人確認ができる書類と併せて、請求したい個人情報を保有している課へ提出してください。

※開示のための請求書は、荒川区ホームページからもダウンロードできます

Q３ 開示等が決定されるまでの期間は？

A 原則、請求があった日から30日以内に開示等の可否を決定し、その後、書面で通知します。

Q４ 開示請求の費用は？

A 無料です。写しが必要な場合は、コピー料金がかかります。

Q５ 個人情報の適正な取り扱いを確保するために区で設置する機関は？

A 学識経験者や区民等で構成する荒川区個人情報保護運営審議会を設置しています。

保有個人情報開示の請求の処理状況

区分			計
請求件数			68件
決定の状況	開示	全部	６件
		部分	55件
	不開示		０件
	不存在による不開示		７件
	存否応答拒否		０件
開示の状況	閲覧のみ		１件
	閲覧および写しの交付		１件
	写しの交付		59件
	視聴		０件

個人情報の利用について（令和６年３月31日現在）

■ **個人情報業務登録**

区では、個人情報を取り扱う業務および個人情報ファイルを登録しています。個人情報業務登録の総件数は1040件、個人情報ファイル登録の総件数は270件です。

情報提供コーナーをご利用ください

情報提供コーナー（区役所地下１階）には、情報公開制度や区政の資料を案内する相談員を配置しています。

情報提供コーナーの利用状況

区分		計
利用者数		7162人
相談・内容	情報公開等に関するもの	６件
	情報提供に関するもの	366件
資料の提供をしたもの		404冊
刊行物の貸し出し	件数	８件
	冊数	14冊
コピーサービス		１万6945枚

問合せ 総務企画課総務係 ☎内線２２１２

広告 広告内容の問い合わせは各事業所へ

町のお抱え工務店
雨漏りのプロ 雨漏り・見積もり・松葉 商標登録 第6548212号
リフォーム・リノベーション
雨もり 内外装 水廻り
新築 介護リフォーム
地域密着 真心対応
相談・見積 ¥0
TOYODO HOUSE・SP トータルリフォーム
東洋堂ハウスSP
東京都知事許可（般－２）第144283号
住宅リフォーム事業者団体 国土交通大臣登録
西日暮里支店 03(6458)3526
荒川区西日暮里 5-21-6 篠田ビル 2F

0才から英語で幼児教育！
国際基準のインターナショナルスクール
2025年度 アロハ北千住校 キンダーガーテンコース 週5日制願書受付開始!!
対象年齢 2021年4月2日生まれ～2022年8月31日生まれ【幼児教育・保育無償化対象】
見学説明会 予約受付中
完全予約制 開催時間 2時間（予定）
ご予約は右記QRコードからお申込ください。

アロハインターナショナルプリスクール 英語で総合幼児教育 Aloha International Preschool
認可外保育施設として指導監督基準を満たす施設です（北千住校）
北千住校：〒120-0015 東京都足立区足立1-3-11
南千住校：〒116-0003 東京都荒川区南千住1-43-1 1F
詳しくはHPにて http://www.aloha-inter.com/
お問い合わせTEL 03-6908-8150【北千住校、南千住校共通】

ふれあい館の催し

●申込開始日の指定がない申込順・抽選の事業は、６月21日㈮午前９時から、来館・電話で各館へ申し込んでください
●費用の記載がない事業は無料です

南千住ふれあい館
☎（３８０７）１１３１

◆**はじめてのヨガ**
日７月26日㈮　時午後７時～８時　対18歳以上の方（高校生は不可）　人20人（申込順）　持ヨガマット

南千住駅前ふれあい館
☎（３８０３）０５７１

◆**囲碁大会**
日７月14日㈰　時午後１時～５時　対区内在住・在勤または区内の囲碁教室・クラブに在籍の方　人▶一般の部…48人　▶９路盤・13路盤…各30人　内クラス別での対局　¥各1000円

荒木田ふれあい館
☎（３８００）１９８１

◆**体験テコンドー教室**
日７月７日㈰　時午後１時～３時　人25人（申込順）　※未就学児は保護者同伴で

東日暮里ふれあい館
☎（３８０７）６３８３

◆**成人ヨガ・ストレッチ**
日７月４日～９月19日の㈭（７月25日、８月15日を除く、全10回）　時▶午後７時～８時　▶午後８時15分～９時15分　対18歳以上の方（高校生は不可）　人各15人（抽選）　申６月24日㈪～26日㈬に来館・電話で

健康診査（保健指導）
胃がんリスク検査

受診期間　**７月１日㈪～11月30日㈯**

対象者には、６月下旬に受診券を送付します。受診券・保険証を持参し、受診券に同封している案内に記載している医療機関で受診してください。

健康診査

主な検査項目　問診、身体測定、血圧測定、診察、尿検査、血液検査、心電図検査、眼底検査、眼圧検査、胸部Ｘ線検査

費用　無料

対象		種類
国民健康保険に加入の方	令和７年３月31日の時点で40～74歳で、令和６年４月１日現在加入している	特定健康診査
	▶令和７年３月31日の時点で40～74歳で、令和６年４月２日～11月30日に加入している ▶令和６年７月１日～令和７年３月31日に75歳になる方	国民健康保険健康診査
後期高齢者医療制度に加入の方	令和６年６月30日の時点で、75歳以上、または障がい認定で制度に加入している	後期高齢者医療健康診査
生活保護受給の方	令和７年３月31日の時点で40歳以上で、受給している	健康診査

※妊娠中の方は、健康診査の対象外です
※社会保険・国保組合等に加入している方は、各健康保険の保険者にお問い合わせください

保健指導　健康診査を受診した40～74歳の方で、食事等の生活習慣の改善が必要な方に保健指導を行います。

問合せ
▶国民健康保険・後期高齢者医療制度に加入の方……国保年金課管理係　☎内線２３７２
▶保健指導、生活保護受給の方……保健予防課成人健診係　☎内線４１６

胃がんリスク検査

血液検査で、胃がんになりやすいかを判定します。

対象　区内在住で、令和７年３月31日の時点で、35・40・45・50・55・60歳の方

内容　ピロリ菌抗体検査（ピロリ菌感染の有無）、ペプシノゲン検査（胃粘膜の萎縮度）
※特定健康診査等の対象の方は、必ず特定健康診査等と一緒に受診してください

費用　1000円　**問合せ**　保健予防課成人健診係　☎内線４１６

児童相談所虐待対応ダイヤル
☎１８９（いちはやく）
虐待を受けていると思われる子どもに関する相談を24時間・年中無休で受け付けます

あらかわキッズ・マザーズコール24
☎０１２０（５３６）８８３
妊娠や育児に関する相談を24時間・年中無休で受け付けます

小児科の平日準夜間・休日診療
荒川区医師会こどもクリニック

診療時間
▶㈪～㈮午後７時～午後10時
※受け付けは、午後６時30分～午後９時30分
▶㈯午後５時～午後９時　※受け付けは、午後４時45分～午後８時30分
▶㈰・㈷午前10時～午後１時、午後２時～午後９時
※受け付けは、午前９時45分～午後８時30分

場所・問合せ　荒川区医師会館１階（西日暮里6-5-3）　☎（3893）1599

対象　15歳未満の救急患者（急な発熱等）

休日の医療機関

※健康保険証・公費負担の医療証を持参してください
※小児科は、荒川区医師会こどもクリニック（**上記**）でも診療しています
※当番の医療機関は変更になる場合があります

必ず電話して受診してください

【休日診療】診療時間　▶昼…午前10時～午後１時、午後２時～午後５時　▶夜…午後５時～午後９時　※夜間の受け付けは、午後８時30分まで
診療科目　▶内＝内科　▶小＝小児科　▶外＝外科　▶婦＝婦人科　▶整＝整形外科　▶泌＝泌尿器科　▶皮＝皮膚科

期日	昼	夜	科目	医療機関名	所在地	電話
6月22日㈯		○	小	まつおかこどもクリニック	荒川２－４－１	(５６０４)１５６７
		○	内	ひぐらし整形外科内科	東日暮里５－３４－１	(５６０４)１２３６
6月23日㈰	○		内	南千住病院	南千住５－１０－１	(３８０６)２２３２
	○	○	内	寺田クリニック	町屋３－２３－１４	(３８９２)５７２５
	○		内	令和あらかわ病院	東尾久５－４５－１	(６８０７)７５００
	○	○	内	日暮里内科糖尿病内科クリニック	西日暮里２－２６－１２	(５８３８)６９７０
6月29日㈯		○	外	荒川外科肛門医院	荒川４－２－７	(３８０６)８２１３
		○	内・小	加藤小児科内科医院	東日暮里５－４４－１	(３８０３)３３７７
6月30日㈰	○		内	かどた内科クリニック	南千住４－７－１	(５６０４)１５１７
	○	○	内	上智クリニック	町屋４－９－１０	(３８９２)４５１４
	○		内	中村内科小児科医院	東尾久４－１７－１	(３８９３)５７９６
	○	○	内	西にっぽり内科消化器クリニック	西日暮里５－１１－８	(３８０５)８１８１

【休日調剤薬局】開局時間　▶昼…午前10時～午後５時　▶夜…午後５時～午後９時

期日	昼	夜	薬局名	所在地	電話
6月22日㈯		○	ウカイ薬局	荒川２－４－２	(３８９１)６０５５
6月23日㈰	○		なの花薬局南千住店	南千住５－９－６	(５６０４)２２１１
	○	○	キク薬局	町屋８－４－１０	(５８５５)００５５
	○		尾久ミキ薬局	西尾久２－９－１２	(３８１０)７７９１
	○	○	ミキ薬局日暮里店	西日暮里２－２０－１	(５８５０)３９０３
	○	○	ぽっぽ薬局	西日暮里２－２６－５	(５６０４)９８８９
6月29日㈯		○	えくぼ薬局	荒川４－３－３	(３８０１)２１８４
		○	あつみ薬局	東日暮里５－４３－２	(３８０１)１７８１
6月30日㈰	○		薬局くすりの福太郎南千住店	南千住４－７－１	(５６０４)１７８３
	○	○	さくら薬局町屋店	町屋４－１０－１２	(３８１９)８０２０
	○	○	あすか薬局西日暮里店	西日暮里５－１１－８	(６８０６)５５３０

【休日歯科診療】診療時間　午前９時～午後４時（電話受け付け）

期日	医療機関名	所在地	電話
6月23日㈰	ときわ歯科	東日暮里３－４１－６	(３８０６)９３８０
6月30日㈰	菊田歯科	東日暮里５－４５－１２	(３８９１)０６４８

問合せ
●荒川区医師会　☎(３８９３)２３３１
●荒川区歯科医師会　☎(３８０５)６６０１
●荒川区薬剤師会　☎(３８１９)０５５０

医療機関案内サービス
●東京都医療機関案内サービスひまわり＜24時間＞　☎(５２７２)０３０３
●東京消防庁救急相談センター＜24時間＞
（救急車を呼ぶか迷ったときの相談もできます）　☎#７１１９

日曜日柔道整復施術　施術時間　午前９時～午後７時

期日	施術所名	所在地	電話
6月23日㈰	町屋タムラマ接骨院	町屋１－９－６	０９０(１４５５)０８３１
6月30日㈰	あらい整骨院	東日暮里２－１４－４	(６３２４)３５４７

リサイクル自転車を販売します

販売開始日　6月25日㈫　**販売店**　下表参照　**販売台数**　1店2台程度
販売価格　8000円（防犯登録手数料660円を含む）
※TSマーク（自転車安全整備士が点検整備し、1年間有効）貼付

店名	所在地	電話番号
ホンダウイングクジライ	南千住５－６－13	(３８０１)５８９３
内田輪業	荒川３－32－９	(３８０６)４７５１
サイクルショップアライ	町屋３－１－14	(３８９５)４３０９

購入方法　電話のうえ、来店で
問合せ　荒川区社会福祉協議会　☎（３８０２）２７９４

猛暑から命を守るために

熱中症特別警戒アラートの確認を

令和６年４月から、従来の「熱中症警戒アラート」に加え、一段上の「熱中症特別警戒アラート」が新設されました。

「熱中症特別警戒アラート」は過去に例がない危険な暑さにより、重大な健康被害が生じるおそれがある場合に発表されます。

災害級の暑さに備え、日ごろから天気予報等を確認し、熱中症を予防しましょう。

各アラートの発表状況は、熱中症予防情報サイト（右の二次元コード）で確認できます

問合せ 指定があるもの以外は、環境課環境計画係 ☎内線４８６

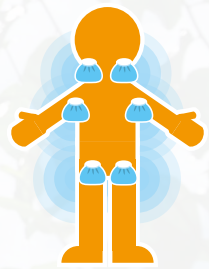
各アラートが発表されたときは

▶できるだけ外出は控えましょう ▶エアコン等を使用し、温度調節（室温28℃以下）をしましょう
▶こまめに水分・塩分補給をしましょう ▶高齢者等、熱中症リスクが高い方への声かけをしましょう
▶原則、外での運動は中止・延期しましょう

熱中症が疑われるときの対処法

めまい・立ちくらみ・汗が止まらない場合は、涼しい場所へ移動し、衣服を緩め、水分・塩分を補給し、安静にしましょう。また、皮膚をぬらしてうちわ等であおぎ、保冷剤や氷で、両側の首や脇の下、足の付け根を冷やしましょう。

※自力で水分がとれない、症状が改善しない場合は、医療機関を受診しましょう
※意識がない・けいれんしている・体が熱い・呼びかけに対し反応がおかしい場合は、すぐに救急車を呼びましょう



問合せ 健康推進課保健相談担当 ☎内線４３４

あらかわ街なか避暑地（クーリングシェルター）をご利用ください

区では、誰でも自由に利用できる涼みどころとして「あらかわ街なか避暑地」を開設しています。

期間 10月23日㈬まで
実施施設 各ふれあい館・図書館、荒川さつき会館、アクト21、あらかわエコセンター等

水遊びスポット

日暮里南公園・天王公園じゃぶじゃぶ池

期間 ６月28日㈮～９月１日㈰
※天王公園は、７月17日㈬、８月７日㈬・21日㈬は清掃のため利用できません

時間 午前10時～午後４時
問合せ 土木管理課維持みどり係 ☎（３８０２）４４８２

荒川自然公園わいわいプール

期間 ７月13日㈯～９月１日㈰、９月７日㈯・８日㈰・14日㈯・15日㈰ ※㈭は清掃のため利用できません
時間 午前９時～午後３時
※１日４回の入れ替え制。詳細は、荒川自然公園公式サイト（http://arakawasizen-koen.com）をご覧ください

対象 小学生以下のお子さん
定員 各100人（当日の先着順）
問合せ 荒川自然公園管理事務所 ☎（３８０３）４０４２

利用上の注意

- 現地に掲示するルールに従って利用してください
- 遊んだ後はうがい・手洗いをして、シャワーを浴びてください
- 未就学児は、大人の付き添いが必要です（荒川自然公園は、付き添いの方も水着を着用してください）
- おむつを使用中のお子さんは、水遊び用のおむつを着用してください
- 入れ墨等をしている方は入場できません

政治家の寄附は禁止されています

政治家が選挙区内の個人や団体に対して寄附をすることは、罰則をもって禁止されています。また、有権者が政治家に対し寄附を求めることも禁止です。

問合せ 選挙管理委員会事務局 ☎内線３４１１

禁止されている主な寄附

- ▶お中元・お歳暮
- ▶地域の催し物・祭りへの寄附や差し入れ
- ▶運動会・スポーツ大会への飲食物の差し入れ
- ▶本人が出席しない結婚祝い・香典
- ▶葬式の花輪・供花

暑中見舞状等のあいさつ状の禁止

政治家は、選挙区内の人や団体に対し、答礼のための自筆によるものを除き、暑中見舞状等のあいさつ状（電報等を含む）を出すことは禁止されています。

政治家への案内状には会費の明示を

実費を伴う行事や会費が必要とされる催しの政治家への案内状には、必ず会費を明示してください。

なりすまし投票は重大な犯罪です

他人になりすまして投票する行為（詐偽投票）は、２年以下の禁錮または30万円以下の罰金に処せられます。また、詐偽投票を依頼する等、違反行為を強要・ほう助した人も厳罰に処せられます。

処罰された場合、例外を除き、５年または10年間、選挙権・被選挙権を失います。

あらかわ区報
毎月１日・11日・21日
※５月11日・８月11日・１月11日は休刊です
６万2000部発行

発行 荒川区
〒116-8501
荒川区荒川2-2-3
☎(３８０２)３１１１
FAX(３８０２)６２６２

https://www.city.arakawa.tokyo.jp/
荒川区X（旧Twitter） @arakawakukoho
荒川区Facebook https://www.facebook.com/city.arakawa
荒川区LINE公式アカウント @arakawaku
荒川区メールマガジンの登録は荒川区ホームページから（携帯電話はt-arakawa@sg-p.jpに空メールを送信）

新聞未購読で、希望する方には、あらかわ区報を自宅に直接届けます。
電話・荒川区ホームページで、広報課広報係☎（３８０２）４９５７

UD FONT 見やすいユニバーサルデザインフォントを採用しています。
リサイクル適性Ⓐ この印刷物は、印刷用の紙へリサイクルできます。